# BlackBerry Bold



# Bienvenido a BlackBerry

Conozca su nuevo smartphone BlackBerry® Bold™.



# Explorar la pantalla de inicio



Puede mover y ocultar los iconos. Toque y mantenga pulsado un icono y pulse **Mover** u **Ocultar icono**.

Utilice únicamente accesorios BlackBerry" autorizados. Esta documentación se facilita "tal cual" sin ninguna condición, responsabilidad o garantía de ningún tipo por Research In Motion Limited y sus empresas afiliadas, en la medida máxima en que lo permita la ley de su jurisdicción.

©2011 Research in Motion Limited. Todos los derechos reservados. BlackBerry®, RIM®, Research In Motion® y las marcas comerciales, nombres y logotipos relacionados son propiedad de Research In Motion Limited y están registrados y/o se utilizan en E.U.U. y en diferentes países del mundo. Mac es una marca comercial de Apple Inc. Bluetooth es una marca comercial de Bluetooth SIG. Windows es una marca comercial de Microsoft Corporation. Wi-Fi es una marca comercial de Wi-Fi Alliance. Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

MAT-44666-005 | PRINTSPEC-089 | SWD -1586696-0830022751-005 | REC71UW/RED71UW

**≣ BlackBerry**。



### Información de seguridad

ES IMPORTANTE QUE LEA EL FOLLETO DE INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD Y EL PRODUCTO (INCLUIDO) ANTES DE UTILIZAR SU SMARTPHONE BLACKBERRY. Contiene información de seguridad esencial relacionada con su smartphone.

### Más información de introducción

Para acceder a vídeos, BlackBerry® Answers y mucho más, visite www.blackberry.com/introduccion.







Para extraer la cubierta de la batería, presione y deslícela.

# Insertar la batería y la tarjeta de memoria

La tarjeta de memoria es opcional. Si el dispositivo viene con una tarjeta de memoria, es posible que ya esté insertada.



Para extraer la tarjeta de memoria, presione la tarjeta de memoria y sáquela.

# 3 Configurar el smartphone

- 1. Si se le solicita, configure su BlackBerry® ID.
- 2. Empiece de inmediato con la configuración.

Si la aplicación Configuración no se inicia automáticamente, pulse el icono **Configuración** en la pantalla de inicio.



# Configurar el correo

- En la pantalla de inicio, pulse el icono Configuración
   icono Cuentas de correo.
- Siga las instrucciones para configurar su dirección de correo.

Una vez su dirección de correo electrónico se haya configurado correctamente, recibirá un correo electrónico de confirmación. Para ver sus correos, en la pantalla de inicio pulse el icono **Mensajes**.

Se requiere un plan de datos



# Importar los contactos

Puede importar sus contactos desde una tarjeta SIM o mediante BlackBerry® Desktop Software. Para obtener información sobre BlackBerry Desktop Software, consulte la sección "Conectar al ordenador" de esta guía.

Si tiene una tarjeta SIM, realice las siguientes acciones:

- 1. En la pantalla de inicio, pulse el icono Configuración.
- Pulse el icono **Sincronizar contactos de SIM** y siga las instrucciones.

Estas características no están disponibles para todos los proveedores de servicios inalámbricos.

## **Cambiar de smartphone**

Para transferir los datos de un smartphone BlackBerry® anterior, realice las siguientes acciones:

- L. Abra BlackBerry® Desktop Software en el ordenador. Para obtener el software más reciente, visite www.blackberry.com/desktopsoftware.
- 2. Conecte el nuevo smartphone al ordenador.
- 3. Haga clic en Copiar datos y configuraciones de otro dispositivo y siga las indicaciones.
- 4. Si es necesario, en el nuevo smartphone, pulse el icono Configuración > icono Cuentas de correo y siga las indicaciones.

### Bloquear la pantalla



Para bloquear la pantalla, pulse la tecla de la parte superior del smartphone BlackBerry®.

### Definir una contraseña

- 1. En la pantalla de inicio, pulse el icono **Configuración** > icono Contraseña.
- 2. Seleccione Activar > pulse Definir contraseña v siga las indicaciones.

Para bloquear el smartphone, en la pantalla de inicio.

pulse el icono Bloqueo con contraseña. Anote su contraseña para utilizarla en el futuro.

# **Aplicaciones**



Mensaies

Enviar correos v otros mensaies.



Mensajes de texto

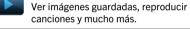
Enviar mensajes de texto.

**Explorador** 

Navegar por sitios web.



Multimedia





BlackBerry Messenger Conversar con amigos o compañeros de



Cámara (si es compatible) Tomar fotografías.



Opciones

Ayuda

Configurar opciones. Puede encontrar más opciones en el menú de cada aplicación.



**Gestionar conexiones** 

Configurar conexiones inalámbricas como, por eiemplo, una conexión Bluetooth®.



Encuentre la guía del usuario aquí o pulse Avuda en un menú.

Para ver más iconos, consulte la Guía de iconos en docs.blackberry.com/icons/70.

# Indicadores de estado





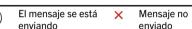
Sin abrir



Abierto

# Mensaies Mensaje de texto



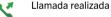


#### Teléfono

















Mensaje de voz

Mensaje enviado

Invitación a reunión

Llamada recibida









# Mensaies

Para ver todos sus mensaies, en la pantalla de inicio, pulse el icono **Mensaies**.







#### Enviar un mensaie de texto

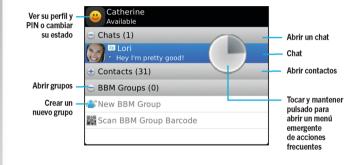
- 1. En la pantalla de inicio, pulse el icono Mensaies de texto.
- 2. Pulse la tecla Para > Redactar mensaje de texto.
- 3. En el campo Para, escriba la información del contacto.
- 4. Escriba un mensaie.
- 5. Pulse la tecla > Enviar

Para insertar un punto mientras escribe, pulse la tecla **Espacio** dos

Se pueden aplicar tarifas adicionales.

# **BlackBerry Messenger**

¡Hable con sus amigos de forma virtual en cualquier momento y lugar!





#### Agregar un contacto mediante un código de barras

- 1. En la pantalla de inicio, pulse el icono BlackBerry Messenger.
- 2. Pulse la tecla > Invitar a BBM > Escanear un código de barras PIN
- 3. Sostenga el smartphone BlackBerry® de forma que las cuatro esquinas del código de barras aparezcan en la pantalla y oiga un pitido.

Se requiere un plan de datos

### Teléfono

Para realizar una llamada o abrir la aplicación Teléfono, pulse la tecla 💴 .



#### Cambiar la melodía de llamada

- 1. En la pantalla de inicio, pulse el icono Configuración > icono Melodías de llamada
- 2. En el campo Melodía, pulse una melodía de llamada precargada o pulse Toda la música o Todas las alertas.
- 3. Pulse la tecla Series > Guardar.



# Navegador



3G 👬 Yant



Abrir la vista de pestañas

Abrir los favoritos y el historial

#### Zoom/panorámica

Para hacer zoom, deslice el pulgar y el índice hasta juntarlos o separarlos o haga clic en el panel táctil

Para realizar una panorámica de una página ampliada, deslice el dedo por la pantalla o el panel táctil

Find apps for on the Cerrar la pestaña

BlackBerry.

Home http://mobile.blackberry.com/home.isf?siteNum=1

Abrir una página web en una pestaña nueva

Tomar una fotografía Toque el icono de la cámara o haga clic

en el panel táctil

Cámara

#### Acercar o alejar una imagen Deslice el dedo hacia arriba o hacia abajo por la pantalla o el panel táctil Agregar la información de ubicación a la imagen Ver imágenes



(escenas de playa, y muchas más)

Cambiar la configuración del flash



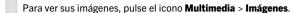


#### Grabar un vídeo

- 1. En la pantalla de inicio, pulse el icono Multimedia > icono Videocámara.
- 2. Pulse el icono 3. Para detener la grabación, pulse el icono

En función del modelo de smartphone BlackBerry®, es posible que la cámara o la videocámara, o algunas de sus características, no estén disponibles

### Imágenes



#### Zoom/panorámica

Para hacer zoom deslice el pulgar y el índice hasta juntarlos o separarlos o haga clic en el panel táctil

Para realizar una panorámica de una imagen ampliada, deslice el dedo por la pantalla o por el panel táctil



#### - Abrir un menú emergente

Toque y mantenga pulsada la pantalla

deslice el dedo

o la derecha

panel táctil

hacia la izquierda

rápidamente por

la pantalla o el

#### Desplazarse por las imágenes Sin aplicar el zoom

pantalla.

4. Pulse la tecla para volver



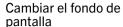




Se requiere un plan de datos.

Toque y mantenga

pulsada la pantalla



1. En la pantalla de inicio, pulse el icono Configuración > icono Fondo de pantalla.

2. Tome una fotografía o utilice una imagen existente.

3. Pulse la tecla 🔭 > Establecer como fondo de

a la pantalla de inicio.

### BlackBerry App World



Descargue juegos, aplicaciones y mucho más. Vaya a www.blackberry.com/appworld.

Se requiere un plan de datos.



### Wi-Fi y Bluetooth



Para gestionar las conexiones inalámbricas, pulse el icono **Gestionar conexiones**.



- Para emparejar con un dispositivo con Bluetooth, pulse
   Redes y conexiones.
- Para conectarse a una red Wi-Fi, pulse Red Wi-Fi.

# Copiar y pegar

From: Stephen Burke Toque de forma BlackBerry ID simultánea el principio y el final a continuación BlackBerry® Protect™ and the BlackBerry® App pulse la tecla el cursor ont. BlackBerry ID: One login. One > Cortar Toque el ess thing to worry about. indicador o Copiar de cursor Para pegar el texto, v deslice pulse la tecla Abrir un menú emergente > Pegar Toque y mantenga pulsada la pantalla o mantenga pulsado

el panel táctil

Para ver un vídeo, pulse el icono Configuración >
Tutoriales > Editar el texto.

### Conectar al ordenador

Puede utilizar BlackBerry® Desktop Software para realizar las acciones siguientes:

- Sincronizar contactos, música, imágenes y mucho más
- Realizar copias de seguridad y restaurar los datos del smartphone
- Actualizar el software



Para descargar BlackBerry Desktop Software, visite www.blackberry.com/desktopsoftware.

# Sincronizar archivos multimedia

- 1. Conecte el smartphone BlackBerry® al ordenador.
- Abra BlackBerry® Desktop Software en el ordenador.
- Si utiliza un ordenador Windows®, haga clic en Música, Imágenes o Vídeos.
- Si utiliza un ordenador Mac, en la sección
   Multimedia del panel izquierdo, haga clic en
   Música.

Para obtener más información, consulte la ayuda de BlackBerry Desktop Software.

# ¿Necesita más ayuda?



- Busque ayuda en la pantalla de inicio: sólo tiene que pulsar el icono Q y comenzar a escribir.
- Para consultar los tutoriales, pulse el icono
   Configuración > Tutoriales.
- www.blackberry.com/introduccion: para ver información de introducción
- www.blackberry.com/go/docs: para ver la guía del usuario completa.
- Puede encontrar información sobre su plan de servicios inalámbricos en el sitio web de su proveedor de

inalámbricos en el sitio web de su proveedor de servicios inalámbricos.

Para ver la Declaración de conformidad al amparo de la Directiva 1999/5/ EC (HG nr. 88/2003), visite www.blackberry.com/go/ declarationofconformity.